Schweizerisches Bundesblatt.

63. Jahrgang. I. № 1 4. Januar 1911.

Jahresabonnement (portofrei in der ganzen Schweiz): ***10 Franken.***
Einrückungsgebühr per Zeile oder deren Raum 15 Rp. — Inserate franko an die Expedition.
Druck und Expedition der Buchdruckerei Stämpfli & Cie. in Bern.

Bundesbeschluss

betreffend

den Voranschlag der Eidgenossenschaft für das Jahr 1911.

(Vom 22. Dezember 1910.)

Die Bundesversammlung
der schweizerischen Eidgenossenschaft,

nach Einsicht einer Botschaft des Bundesrates vom 8. November 1910 und einer Nachtragsbotschaft vom 2. Dezember 1910,

beschliesst:

Dem vom Bundesrat vorgelegten Budget der Eidgenossenschaft für das Jahr 1911 wird mit folgenden Abänderungen die Genehmigung erteilt:

Einnahmen.

Dritter Abschnitt.

Departemente.

D. Militärdepartement.

	Anträge des Bundesrates	Beschlüsse der Räte
8. Verschiedenes.	Fr.	Fr.
a. Überschuss auf dem Vorschusskonto Artillerie-Bundespferde	—	25,000

Ausgaben.

Dritter Abschnitt.

Departemente.

A. Politisches Departement.

	Anträge des Bundesrates Fr.	Beschlüsse der Räte Fr.
I. Politische Abteilung.		
11. Besoldung des Geschäftsträgers und Generalkonsuls in Rio de Janeiro .	20,000	—
12. Besoldung des Geschäftsträgers und Generalkonsuls in Madrid	20,000	425,000
13. Entschädigungen für Miete, Beleuchtung und Heizung der Gesandtschaftskanzleien, sowie für einen Bureaudiener . . . . . (Das Plus setzt sich zusammen aus Fr. 10,000 für Kanzleikosten in Rio de Janeiro und Fr. 3500 für Kanzleikosten in Madrid.)	93,500	—
14. Besoldungen des Kanzleipersonals der Gesandtschaften *k.* Madrid . . . . (nämlich Fr. 6500 für Sekretär und Fr. 4500 für Kanzlist).	11,000	214,971
15. (früher 13)		
16. Entschädigungen an schweizerische Konsulate	—	120,500

B. Departement des Innern.

V. Gesundheitsamt.		
I. Besoldungen: *a.* Beamte	106,120	116,120
VI. Beiträge an Arbeiten schweiz. Vereine.		
13. Unterstützung der Musik	10,000	12,000
30. Neu: Verein schweizerischer Gymnasiallehrer, für Ferienkurse . . .	—	2,500
VII. Bundesanstalten für Wissenschaft und Kunst.		
1. Polytechnische Schule: VII. Einlage in den Schulfonds . . .	—	25,000

	Anträge des Bundesrates	Beschlüsse der Räte
IX. Verschiedenes.		
2. Jahrbuch für das schweizerische Unterrichtswesen	Fr. 6,000	Fr. 10,000
X. Oberbauinspektorat.		
IV. Beiträge an Kantone für öffentliche Werke	3,693,060	4,213,460
Neu:		
52. Korrektion des Schächenbaches . . . . . Fr. 220,400		
53. Korrektion der Landquart . 175,000		
54. Korrektion der Muota . . 125,000		
XII. Direktion der eidg. Bauten.		
b. Umbau und Erweiterungsarbeiten . .	401,350	366,250
Reduktion der Ziffern:		
4. Laubengangdecken Kaserne Thun . . . . . Fr. 4,400		
14. Sandsteintreppen Kaserne Herisau 1,400		
18. Reparaturwerkstätte Kriegspulverfabrik Worblaufen . 9,300		
24. Verschiedene Bedürfnisse . 20,000		
35,100		
c. Neubauten	1,260,140	1,144,140
Reduktion der Ziffern: Fr.		
2. Schmiedgebäude in Thun . 63,000		
13. Zollhaus Schmitter . . . 53,000		
116,000		
XIII. Inspektion für Forstwesen, Jagd und Fischerei.		
III. Fischerei	87,000	90,000
3. Beiträge an Fischzuchtanstalten, an die Kosten von Fischstegen, Refugien etc. Erhöhung auf Fr. 38,000		

	Anträge des Bundesrates Fr.	Beschlüsse der Räte Fr.
C. Justiz- und Polizeidepartement.		
I. Justizabteilung.		
3. Gesetzesentwürfe, Kommissionen, Druck und Übersetzung gesetzgeberischer Arbeiten	40,000	55,000
II. Polizeiabteilung und Departementskanzlei.		
3. Polizei und Transportwesen	51,000	53,000
D. Militärdepartement.		
J. 1. Kriegsmaterial. Unterhalt . . . (Wiederaufnahme des Kredites J. 1. *a.* 3. Preisdifferenz auf verkauftem Schuhwerk Fr. 61,400.)	2,668,934	2,730,334
V. Notunterstützung	70,000	80,000
F. Handels-, Industrie- und Landwirtschaftsdepartement.		
II. Industrie.		
3. Gewerbewesen und Sozialgesetzgebung: *g.* Beitrag zur Förderung des Arbeitsnachweises	50,700	53,767
7. Einlage in den Versicherungsfonds .	4,000,000	5,000,000
III. Landwirtschaft.		
12. Kleinviehzucht	40,000	60,000
15. Massnahmen gegen Schäden, welche die landwirtschaftliche Produktion bedrohen . . . . . (Erhöhung des Kredites um Fr. 300,000 zur Bekämpfung des falschen Mehltaus.)	1,125,000	1,425,000
G. Post- und Eisenbahndepartement.		
I. Eisenbahnwesen.		
1. Kanzei des Eisenbahndepartementes: *b.* Zeitweise Aushülfe	4,000	10,200
Kapitalrechnung.		
Postgebäude St. Gallen	—	750,000

Postulat.

Der Bundesrat wird eingeladen:

1. auf Grund einer eingehenden Untersuchung Bericht zu erstatten, ob und wie im Militärwesen bezüglich der jährlichen ordentlichen Ausgaben Ersparnisse erzielt werden können;
2. ein Programm der in nächster Zeit seines Erachtens notwendigen ausserordentlichen militärischen Ausgaben vorzulegen und Vorschläge über dessen sukzessive Durchführung zu machen.

Also beschlossen vom Nationalrate,

Bern, den 21. Dezember 1910.

Der Präsident: **J. Kuntschen.**
Der Protokollführer: **Schatzmann.**

Also beschlossen vom Ständerate,

Bern, den 22. Dezember 1910.

Der Präsident: **J. Winiger.**
Der Protokollführer: **David.**

Der schweizerische Bundesrat beschliesst:

Aufnahme des vorstehenden Bundesbeschlusses in das Bundesblatt.

Bern, den 27. Dezember 1910.

Im Namen des schweiz. Bundesrates,
Der Bundespräsident:
Comtesse.
Der Kanzler der Eidgenossenschaft:
Schatzmann.

Schweizerisches Bundesarchiv, Digitale Amtsdruckschriften
Archives fédérales suisses, Publications officielles numérisées
Archivio federale svizzero, Pubblicazioni ufficiali digitali

Bundesbeschluss betreffend den Voranschlag der Eidgenossenschaft für das Jahr 1911. (Vom 22. Dezember 1910.)

In Dans In	Bundesblatt Feuille fédérale Foglio federale
Jahr Année Anno	1911
Band Volume Volume	1
Heft Cahier Numero	01
Geschäftsnummer Numéro d'affaire Numero dell'oggetto	---
Datum Date Data	04.01.1911
Seite Page Pagina	1-5
Ref. No	10 024 048

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.
Le document a été digitalisé par les. Archives Fédérales Suisses.
Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.